

[LT]

Introspekcija (lot.k. – introspectio – žiūrėjimas į vidų), savistaba – psichologijos tyrimo metodas, savo sąmonės būsenų, minčių ir procesų stebėjimas.

Šį iš psichologijos terminų skolintą apibrėžimą tapatinu su kūryba ir tapybos procesu. Kuriant paveikslus, intuityviai išplaukia prisiminimai ir pasąmonėje glūdintys keisti vaizdiniai. Tapybos metu vyksta savianalizės procesas, susitelkimas apmąstant tam tikrus patyrimus, būtį ir nebūtį.

Tapybą suvokiu kaip erdvės kūrimą drobėje. Todėl abstrakčią paveikslo erdvę traktuoju kaip tapybinės dimensijos erdvę, kuri yra suvokiama vizualiai. Tačiau išties tai turėtų būti suvokiama kaip “tarpas”, “plyšys” tarp realaus ir nerealaus.

Kūrybiniame procese ieškojau sau naujo paveikslo pateikimo būdo, šiuo atveju tai – jo transformacija į tūrinį objektą. Suobjektinau pačią tapybą ir jos rezultatą – paveikslą. Tad tapybos darbas turėtų būti suvokiamas esantis daugiau negu paveikslas, o kaip ir objektas.

Tapybą iš dviejų dimensijų perkeliu į trijų dimensijų erdvę ir darbus sugretinu su tūriniais objektais. Man tapyba tapo daugiau nei vizuali raiška. Tapyba santykiyje su tapybos objektu sukuria vidines būsenas, atspindinčias nuotaikas. Trijų dimensijų tapybos darbas tiesiogiai įsirižia į realią erdvę, ir forma tampa tapybos objekto išraiškos pagrindu. Šiuose darbuose dažus pakeitė forma, kuri, sukurdamą erdvės pakitimus, laužydama ją ir šviesą paveikslo riboje, sukuria šviesos ir šešėlių, pustonų subtilų santykį. Tapyba - tai ne tik vizuali saviraiškos priemonė, tai - kūrybos procesas, leidžiantis apmąstyti ir suvokti egzistenciją, individo reikšmę, reikšmingumą, nereikšmingumą, laikinumą.

[EN]

“Introspection” – is a series of painting works. Introspection is the self-observation and reporting of conscious inner thoughts, desires and sensations. It is a conscious and purposive process relying on thinking, reasoning, and examining one's own thoughts, feelings, and, in more spiritual cases, one's soul. I compare painting process with this psychological method - introspection. Suddenly fade-in memories and subconscious flashbacks are automatically and intuitively recovered through painting. While painting I was searching for an uncommon composition to express it. In my work I reveal my own subconscious psychological self-portrait, which visually expresses my emotions through introspection.

Also I was searching for a new painting work presentation form, in this case through new variation of form. In these paintings I no longer use colours. I do use shapes, forms and light, which make subtle tones, shadows on white painted canvas.

I understand painting like a space creating ritual, that is why my paintings should be readable more like “just simple painting”, it is 3 dimensional, in other words painting dimension which is readable visually. But also it is very important to mention that I think it is like a gap between real and unreal matter. Also I had objectified painting like itself, in this case these artworks I had named painting-objects, exploring new ways of painting for myself, discovering new aesthetic solutions from 2D to 3D painting.

Painting for me it is more like just a visual expression it is way of creating mental state, or expressing state of mind through introspection method. To think about temporality, transience, nothingness.

[LT]

## **Povilas Ramanauskas / CV**

Gimė: Kaunas, Lietuva, 1987 06 25

Gyvena ir kuria Kaune

Darbai internete: [www.fotki.com/PovilasRamanauskas](http://www.fotki.com/PovilasRamanauskas)

### **Išsilavinimas:**

2010 - 2012 - Vilniaus dailės akademija, Kauno dailės fakultetas, Tapybos magistrantūros studijos (suteiktas dailės magistro kvalifikacinis laipsnis).

2009 - 2010 - Accademia di Belle Arti di Macerata, Italija, studijavau tapybą ( su ERASMUS tarptautinių mainų programa).

2006 - 2010 - Vilniaus dailės akademija, Kauno dailės fakultetas, Tapybos bakalauro studijos (suteiktas dailės bakalauro kvalifikacinis laipsnis).

2001 - 2006 - Dailės studija "Meno laboratorija" (su tapytoja, edukatore Egle Velaniškyte), Kaunas.

2004 - 2005 - Kauno A. Martinaičio vardo, keturmetė vaikų dailės mokykla (vakarinė studija).

1998 - 2006 - Kauno jėzuitų gimnazija.

1994 - 1998 – Kauno "Žiburio" vidurinė mokykla.

### **Personalinės parodos:**

2012 - „INTROSPEKCIJA“, VDA KDF tapybos magistrantūros baigiamųjų darbų paroda, LDS galerija „Meno Parkas“, Kaunas.

2012 - „INTROSPEKCIJA“, VDA Kauno dailės fakulteto galerija, Kaunas.

2011 - „Fobijos“, Kauno Eigulių pagrindinė mokykla, Kaunas.

2011 - „Magistrantų multipersonalinė paroda `11“, „Introspekcija“, VDA KDF, Kaunas.

2010 - "Šnabždesiai. Fobijos", Kauno paminklinėje prisikėlimo bažnyčioje, renginių ciklas "Dialogas - žodis ir spalva", Kaunas

### **Grupinės parodos:**

2012 - VDA KDF tapybos katedros absolventų paroda, „Jauna Kauno Tapyba 2012“, Kauno paveikslų galerija, Kaunas.

2012 - Jaunųjų menininkų paroda „ OPUSAS Nr. 2“, Fluxus ministerija, Kaunas.

2012 - VDA Kauno dailės fakulteto retrospektyvinė paroda, skirta Kauno meno mokyklos 90-čiui paminėti, Kauno paveikslų galerija, Kaunas.

2012 - VDA studentų grafikos darbų paroda „PASPORTAS“, projektas „Jaunieji. Žalia sąmonė 2, galerija „Meno Parkas“

2012 - VDA KDF studentų darbų paroda, J. Grušo meno vidurinėje mokykloje, Kaunas.

2012 - VDA KDF Tapybos studijos studentų tapybos darbų paroda, M. Stankūnienės menų galerija, Marijampolės kultūros centras, Marijampolė.

2012 - VDA studentų grafikos darbų paroda „PASPORTAS“, galerija „Kairė – Dešinė“, Vilnius.

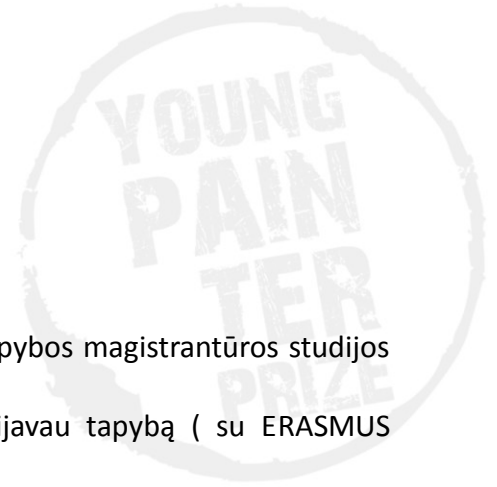
2012 - „Geriausias 2011 metų kūrinys“, Kauno paveikslų galerija, Kaunas.

2012 - LSMU (Biomedicininis tyrimų institutas, Eivenių g. 4) VDA Kauno dailės fakulteto studentų darbų paroda, Kaunas.

2011 - „Interaktyvi studentų darbų paroda - Gyvastis “ ( „Kauno naktys“ renginio programos dalis), Vilniaus g. 10 ir Muitinės g. 2, Kaunas.

2011 - „Magistrantų multipersonalinė paroda `11“, VDA KDF, Kaunas.

2011 - „MENAS + MENAS BENDRAUTI. EKOSFERA“, Kauno paveikslų galerija, Kaunas.



2011 - "Geriausias 2010 metų kūrinys", Kauno paveikslų galerijoje, Kaunas.  
2011 - LSMU (Biomedicininis tyrimų institutas, Eivenių g. 4) Kauno dailės fakulteto student darbų paroda, Kaunas.  
2010 - VDA KDF tapybos studentų fondinių darbų paroda, galerija "Homo Ludens", Jonava.  
2010 - Objekto Meno projektas "OBJEKTO MENAS VII", Galerija "Meno Parkas", Kaunas.  
2010 - Grupinė Erasmus programos studentų darbų paroda "Art Erasmus", Macerata, Italija.  
2009 - "Fair Play", "International Panathlon " organizacijos organizuota paroda Macerata, Italija.  
2009 - "Geriausias 2008 metų kūrinys", Kauno paveikslų galerija, Kaunas.  
2008 - VDA Kauno dailės fakulteto, studentų meno dienos, Šv.Jurgio bažnyčioje, Kaunas.  
2008 - "Pirmas blynas", Kauno įvairių tautų kultūrų centas, Kaunas.  
2007 - Grupinė paroda graffiti tema "Menas Gatvei", Sporto Muziejus, Kaunas.  
2006 - "Mokytoja Ir Jos Mokiniai", su tapytoja E.Velaniškyte. Nacionalinio M.K.Čiurlionio Dailės Muziejaus A. ir P. Galaunių Namai. Kaunas.

#### **Projektai:**

2011 - Tarpmokyklinis integruotas projektas „Menų pavasaris Eiguliuose“, edukacinė veikla, menų dirbtuvės (tapyba + graffiti), Kauno Eigulių pagrindinė mokykla, Kaunas.  
2010 - "Apie Mintis", video projektas kartu su olandų menininku Tim Van Tuil .  
2009 - Vedžiau Žemės Meno dirbtuves tarptautiniame ES jaunimo projekte "Art in Action, Youth in Action", Lietuvoje.

#### **Stipendijos, apdovanojimai, padėkos:**

2012 – VDA KDF dekanas padėka „Už aktyvią kūrybinę ir parodinę veiklą“.  
2009 - Antros vietos premija ir apdovanojimas International Panathlon parodoje "Fair Play", už tapybos darbą. Macerata, Italija.  
2009 - Stipendija ir išvyka į Diuseldorfo (Vokietija) dailės akademijos studentų darbų peržiūras „Rund - Gang“ (organizatoriai: VDA ir „ÜBERFAHRT“ fondas ).  
2008 - VDA Kauno dailės fakulteto studentų meno dienos, antros vietos apdovanojimas, diplomas, prizas. Šv.Jurgio bažnyčioje, Kaunas.

#### **Plenerai:**

2012 - Tarptautinis pleneras Žečpospolitos tema „Sympozjum Rzeczpospolitej 2012“, kuratoriai: Krzysztof Stanisławski, galerija "Meno Parkas", Lenkų skulptūros centras, Oronsko, Lenkija.  
2012 - IV-asis Žagarės pleneras, organizuojamas menininkės Židrijos Janušaitės, Žagarė.  
2009 - VDA Kauno dailės fakulteto, tapybos studentų pleneras, Nida.  
2008 - VDA Kauno dailės fakulteto, tapybos studentų pleneras, Mizarai, Druskininkų raj.  
2007 - VDA Kauno dailės fakulteto, tapybos studentų pleneras, Vilkija.

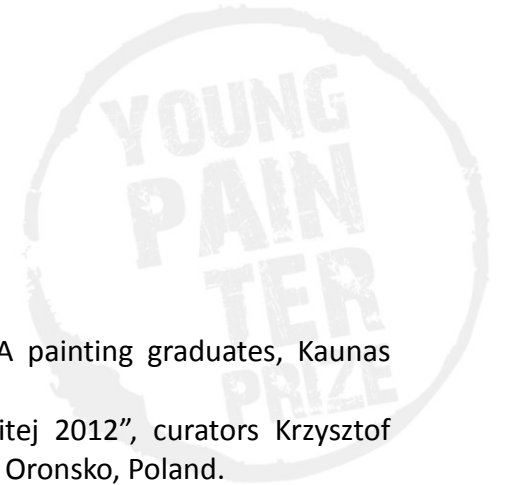
[EN]

**Povilas Ramanauskas.** Creative biography.

Born 1987 06 25, Kaunas, Lithuania

Lives and works in Kaunas, Lithuania

Artworks on the internet: [www.fotki.com/PovilasRamanauskas](http://www.fotki.com/PovilasRamanauskas)



**2012:**

- group exhibition „ Young Paiting of Kaunas 2012“, VAA KFA painting graduates, Kaunas picture gallery, Kaunas, Lithuania.
- international artists` symposium „Sympozjum Rzeczpospolitej 2012“, curators Krzysztof Stanisławski, and gallery “Meno Parkas”, Centre of Polish Sculpture, Oronsco, Poland.
- group exhibition of young artists “ Opus Nr. 2”, Fluxus ministry, Kaunas, Lithuania.
- *en plain air* “Žagarė `12”, Žagarė, Lithuania.
- group exhibition of VAA KFA retrospective artworks, collected from KFA fonds, exhibition organized for “Kaunas School of Art 90 anniversary”, Kaunas picture gallery, Kaunas, Lithuania.
- personal exhibition of VAA KFA MA painting studies graduating artworks, gallery “ Meno Parkas, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition of graphic artworks of VAA students, “Passport”, project “Youth, Green Counciousness 2”, gallery “ Meno Parkas”, Kaunas, Lithuania.
- personal exhibition „Introspection“, VAA KFA gallery, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition of VAA KFA students artworks, J. Grušas art school, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition of VAA KFA painting students, M. Stankūnienė art gallery, Marijampolė, Lithuania.
- group exhibition of graphic artworks of VAA students, “Passport”, gallery “Kairė-Dešinė”, Vilnius, Lithuania.
- group exhibition “Best artwork of the year 2011”, Kaunas picture gallery, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition of VAA KFA students artworks at LSMU/LUHS, Kaunas, Lithuania.

**2011:**

- personal exhibition „Phobia“, Kaunas Eiguliai school, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition „Interactive drawings/paintings exhibition“ , a part of „Kaunas Nights“ programme events, Kaunas, Lithuania.
- personal- group exhibition „Multipersonal master students exibition `11“ ,VAA KFA, ex-insane asylum building, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition „Art + art to communicate. Ecosphere“, Kaunas picture gallery, Kaunas Lithuania.
- group exhibition “The best artwork of the year 2010”, Kaunas picture gallery, Kaunas, Lithuania.

**2010:**

- video project with the Dutch artist Tim Van Tuil, “About thoughts”.
- object art project “Object art 7”, “Meno parkas” gallery, Kaunas, Lithuania.
- entered master studies at VAA KFA, painting MA, Kaunas, Lithuania.
- graduated from VAA KFA , BA in painting, Kaunas, Lithuania.
- personal exhibition “Whispering”, Christ`s resurrection church, “Dialog- word and colour”, festival, Kaunas, Lithuania.

- group exhibition "Art Erasmus", Macerata, Italy.

**2009:**

- second place award at International Panathlon exhibition "Fair play", for a painting. Macerata, Italy.
- studies at Macerata Academy of fine arts, Italy. Painting, Erasmus programme. In 2009-2010.
- tutor of land art workshop, international EU youth project "Art in action, youth in action", Lithuania.
- *en plain air* with VAA KFA, Nida, Lithuania.
- group exhibition "The best artwork of the year 2008", Kaunas picture gallery. Kaunas, Lithuania.

**2008:**

- second place award at students art days of VAA KFA, St. George church, Kaunas, Lithuania.
- group exhibition "Fresh", Kaunas various nations cultures centre, Kaunas, Lithuania.
- *en plain air* with VAA KFA, Mizarai, Lithuania.

**2007:**

- group exhibition "Art for streets" (graffiti and street art), Kaunas sport museum, Kaunas, Lithuania.
- *en plain air* with VAA KFA, Vilkija, Lithuania.

**2006:**

- group exhibition "Teacher and her students" with a painter E.Velaniškytė, National M.K.Čiurlionis museum of art, A. and P. Galaunė house, Kaunas, Lithuania.

**2004-2005:**

- A. Martinaitis children art school, Kaunas, Lithuania.

**2001-2006:**

- Art studio "Art laboratory", with painter and educator E.Velaniškytė, Kaunas, Lithuania.

